

2012年7月26日

各位

オリックス不動産株式会社



**『京都水族館』～澄みさわやかに実る秋～**  
【2012年9月3日～9月末の期間に実施するイベント・特別展示のお知らせ】  
**—「京の里山ゾーン」の稲穂を収穫—**  
その他秋鯖(サバ)の特別展示や、平安神宮でのスペシャルワークショップを開催

オリックス不動産株式会社(所在地:東京都港区、代表取締役社長:山谷 佳之)は、2012年3月にオープンした『京都水族館』(京都市下京区観喜寺町35-1(梅小路公園内))において、2012年9月3日(月)～9月30日(日)の期間中に行うイベントおよび特別展示の概要をご案内します。

#### 展示

1. 「京の里山ゾーン」の田んぼの稲穂を収穫
2. 「大水槽」にて旬の秋鯖(サバ)を展示
3. 「月とスッポン展」を開催

#### 体験プログラム

4. スペシャルワークショップ「平安神宮でいきもの観察会」を開催
5. 読書の秋にぴったりの「赤とんぼブックマーカー」を作るワークショップを実施
6. 秋の夜長の「夜の水族館探検ツアー ～AQUA CAMP～」を開催

#### ショップ

7. カフェにて「丹波の黒豆ソフトクリーム」や「京山椒の肉巻きおにぎり」などを販売
8. ミュージアムショップにて「京都水族館ぶぶづけセット」と「焼鯖(サバ)せんべい」を販売

『京都水族館』は、いきものや標本を展示するだけでなく、地元・京都の自然や生態系を遊びながら学べる「エデュテインメント型<sup>(\*)</sup>の水族館」を目指し、地域に根付いたイベントや季節感のある展示を今後も継続して行ってまいります。『京都水族館』に実りの秋を味わいに来てください。

(\*)エデュテインメント(Eduainment)＝エデュケーション(Education:教育)とエンターテインメント(Entertainment:娯楽)を組み合わせた合成語。近年、博物館や美術館などで楽しみながら学習する手法を表現する用語として認知されている。

『京都水族館』～澄みさわやかに実る秋～

開催期間：2012年9月3日(月)～9月30日(日)

※各イベント、プログラムの実施日時・内容は予告なく変更する場合があります。

以上

#### 【本件に関するお問い合わせ先】

オリックス不動産株式会社 水族館事業部 橋本・奥村・久保田 TEL:075-354-3116

＜お客様からのお問い合わせ先＞

京都水族館 TEL:075-354-3130(9時～17時) FAX:075-354-3170

公式ホームページ <http://www.kyoto-aquarium.com/>

〒600-8835 京都市下京区観喜寺町35-1(梅小路公園内)

## 展示

### 1. 『京の里山ゾーン』の田んぼの稲穂を収穫

京の原風景を再現した「京の里山ゾーン」は、稲の成長や周りの木々、魚たちの変化を通じて季節の移り変わりを体感できるゾーンです。

「京の里山ゾーン」の中にある約 52 ㎡、3 段に連なる 3 枚の田んぼでは、2012 年 3 月のオープン直後から田植えの準備を行ってまいりました。2012 年 5 月 9 日(水)には近隣の梅小路小学校 5 年生の子どもたちと共に田植えを実施しました。以後、京都在住の農家の方にもご協力をいただきながら、稲の成長を見守ってきました。

稲はすくすくと育ち、田んぼの中に深く根を張り、稲の長さは 95cm を超える程高く伸びています。田んぼの中ではミジンコやアメンボ、イトミズなどの小さい生きものたちが暮らしており、稲穂の先でシオカラトンボやイトトンボが羽根を休める姿を時折見かけることができます。

緑色の稲はこれから夏の太陽を浴びて、さらに成長し、次第に黄金色に変化をしていきます。やがてお米が実り、次第に稲穂の頭が垂れてきます。そして 9 月は収穫の時期。田植えを体験した梅小路小学校の子どもたちと共に稲刈りを実施します。

(詳細な実施日時は稲の成長具合を見て決定し、

別途『京都水族館』公式ホームページにてお知らせいたします)

澄みさわやかに実る秋を、風に揺れる黄金の稲穂の風景を通して体感してください。



京の里山ゾーン



梅小路小学校の子どもたちと行った田植え作業  
(2012年5月9日)



梅小路小学校の子どもたちと行った田んぼ観察会  
(2012年7月10日)



すくすくと育った稲穂  
(2012年7月24日)

## 2. 「大水槽」にて旬の秋鯖(サバ)を展示

京都の食文化のひとつでもある鯖(サバ)…海から遠い京都では、鮮度を保つために塩で締めた塩鯖(サバ)が重宝され、鯖(サバ)寿司や、しめ鯖(サバ)などのかたちで親しまれてきました。若狭湾で穫れた鯖(サバ)を京都まで歩いて運ぶ道のりが「鯖(サバ)街道」と呼ばれていることから、京都と鯖(サバ)の深いつながりが分かります。



真鯖(マサバ)

『京都水族館』では、秋の時期に脂が乗り、旬を迎える真鯖(マサバ)を、生きた姿で展示します。約 200 匹の真鯖(マサバ)が大水槽の中で群れを成して泳ぐ姿をお楽しみいただけます。

### ・京都の鯖(サバ)文化や鯖(サバ)の生態を遊びながら学べる「サバコーナー」を設置

京都の鯖(サバ)文化や鯖(サバ)の生態について遊びながら学んでいただくため、海洋ゾーン内「京の海」の出口付近にパネル展「サバコーナー」を設置します。京都の鯖(サバ)文化をイラストや写真を交えて分かりやすく紹介。さらに、一見普通の青魚に見える鯖(サバ)の興味深い生態をパネルでご紹介します。

展示ゾーン：大水槽

日本の海をまるごと表現。

7つのビュースポットから海のいきものを間近に観察できるゾーンです。

展示開始日(「サバコーナー」のパネル展示も含む)：2012年9月3日(月)

展示数：約 200 匹の真鯖(マサバ)を展示

## 3. 「月とスッポン展」を開催

暑い夏が次第に終わりを迎える9月は、大気が澄み、美しい月を觀賞できるシーズンです。月と言えば「月とスッポン」ということわざがありますが、スッポンも満月のように丸い形をした甲羅をもっていることから、関西地方ではスッポンのことを「マル」とも呼びます(京の名物料理「マルなべ」はスッポン料理のことです)。



ニホンスッポン

『京都水族館』では、世界中に約 25 種類の存在が知られているスッポンのうち、ハコスッポンやフロリダスッポンなど、約 5 種約 5 点のスッポンを展示する「月とスッポン展」を期間限定で開催します。縁側で月を眺めている雰囲気再現した空間の中でスッポンを展示。背景のイラストには真ん丸の満月…遊び心に満ちた空間で、スッポンの独特な姿かたち、そして意外と知られていない生態をお楽しみください。

展示場所：山紫水明ゾーン出口のテラス付近

展示開始日：2012年9月4日(火)

展示数：約 5 種約 5 点

展示生物：ニホンスッポン、トゲスッポン、インドハコスッポン、フロリダスッポン、スッポンモドキ

## 体験プログラム

### 4. スペシャルワークショップ「平安神宮でいきもの観察会」を開催

平安神宮(京都市左京区)は、桓武天皇・孝明天皇を祀る神宮本殿のほか、栖鳳池(せいほういけ)や蒼龍池(そうりゅういけ)などの池があり、豊かな生態系が維持されていることでも知られています。『京都水族館』は平安神宮のご協力のもと、スペシャルワークショップ「平安神宮でいきもの観察会」を開催します。



平安神宮に生息しているイチモンジタナゴ

ワークショップの中では平安神宮の歴史や、神苑に棲むいきもの話を聞き、実際に採集を行います。また、採集したいいきもの種類を調べたり、体長・体重を測定して観察記録をつけます。採集したいいきものや、境内で見かけたいいきものについて「もっと知りたい！」と感じたことは、いきもの専門家である飼育スタッフに質問できます。観察会を通して、京都の自然の豊かさや歴史について、体験しながら学ぶことができます。

開催日：2012年9月9日(日)

時間：10時00分～12時00分 途中休憩あり

対象：小学校4年生～小学校6年生と、その保護者

料金：1,000円(税込)

定員：20名

申込方法：2012年8月1日(水)よりお申し込み

※応募者多数の場合は抽選となります

※応募方法等の詳細は8月1日(水)の『京都水族館』公式ホームページをご覧ください

### 5. 読書の秋にぴったりの「赤とんぼブックマーカー」を作るワークショップを開催

残暑も次第に終わりを迎える9月は、読書を静かに楽しむのにぴったりの季節です。9月の平日は、読書の秋に彩りを与える「赤とんぼブックマーカー」を作るワークショップを開催いたします。ワークショップでは、はぎれやマグネットを使い、赤とんぼの形をした手作りのブックマーカーを作っていただけます。



赤とんぼブックマーカー

開催日：2012年9月3日(月)～9月28日(金)の平日

時間：10時30分～ ※1回あたり約10～15分

場所：2階交流プラザ ワークショップスペース

対象：3歳以上 ※小学生未満は保護者同伴

料金：無料

定員：各日250名 ※定員になり次第終了

申込方法：2階交流プラザにて当日受付

## 6. 秋の夜長の「夜の水族館探検ツアー ～AQUA CAMP～」を開催

普段は見ることのできない、閉館後の夜の『京都水族館』を探検できるプログラム「京都水族館探検ツアー～AQUA CAMP～」を2012年8月の初開催に続き、9月も開催します。館内に拠点となるテントを張り、装備を整え夜間観察会へGO！飼育スタッフの解説を聞きながらいきものを観察し、夜の『京都水族館』の秘密を探求していきます。

アウトドアブランド「LOGOS」のテント、ランタンヘッドライトなど、装備品も充実。まるで一晩中水に棲むいきものと共に過ごすような不思議な体験を、参加者みんなで共有することができます。



夜の水族館探検ツアー ～AQUA CAMP～

開催日時：2012年9月29日(土)営業終了後、受付開始 翌日9月30日(日)朝、現地解散

対象：中・小学生とその保護者

(参加者のうち、最低1人が2012年8月10日(金)時点で年間パスポート会員であれば申込可能)

※一組3名さままで

※未成年のみの応募は不可

※中・小学生を含まないグループの応募は不可

定員：40名(催行最少人数30名)

料金：大人 8,000円(税込)

中・小学生 6,000円(税込)

※年間パスポート会員は1,000円引

<参加費に含まれるもの>

夜間入場料、夕食、朝食、ガイドツアー料 他

応募方法：2012年8月11日(土)よりお申し込み

※応募者多数の場合は抽選

※応募方法の詳細は8月11日(土)の『京都水族館』公式ホームページをご覧ください

ツアー内容：<1日目>オリエンテーション、夕食、夜の水族館探検、テント設営 他

<2日目>テント片付け、朝食 他

## ショップ情報

### 7. カフェにて「丹波の黒豆ソフトクリーム」や「京山椒の肉巻きおにぎり」などを販売

『京都水族館』内にあるカフェでは、収穫の秋・実りの秋にちなみ、「丹波の黒豆ソフトクリーム」「京山椒の肉巻きおにぎり」「鯖(サバ)の竜田揚げ」の販売を開始いたします。

#### ① 丹波の黒豆ソフトクリーム

京都丹波の黒豆を原材料に使用したソフトクリームです。しっかりと黒豆の味がする甘さ控えめのソフトクリームは、まろやかな舌ざわりに加え、黒豆特有の香ばしい香りと上品な甘さを味わうことができます。

販売開始日：2012年9月3日(月)

販売場所：山紫水明カフェ

価格：350円(税込)



丹波の黒豆ソフトクリーム

#### ② 京山椒の肉巻きおにぎり

ふわっと柔らかいもち米入りのおにぎりに、タレで味付けをした豚バラ肉をぜいたくに巻き上げ、仕上げに一休堂の京山椒をまぶした、こだわりの肉巻きおにぎりです。豚バラ肉はチャーシューのように柔らかく濃厚で、モチモチのおにぎりとの相性は抜群。京山椒の芳しい香りが、すっきりとした上品な後味を醸し出してくれます。

販売開始日：2012年9月3日(月)

販売場所：山紫水明カフェ

価格：650円(税込)



京山椒の肉巻きおにぎり

#### ③ 鯖(サバ)の竜田揚げ

醤油で味付けをした鯖(サバ)の切り身を高温の油でカラッと揚げ、ひと搾りのレモンをかけた一品です。脂ののった鯖(サバ)の旨みと竜田揚げ特有の香ばしい醤油の風味、レモンの爽やかな香りが口の中で広がります。カリッとした衣と、ふわっとジューシーな鯖(サバ)の味わいをお楽しみください。

販売開始日：2012年9月3日(月)

販売場所：スタジアムカフェ

価格：400円(税込)



鯖(サバ)の竜田揚げ

## 8. ショップにて「京都水族館ぶぶづけセット」「焼鯖(サバ)せんべい」を販売

館内のショップにて、「京都水族館ぶぶづけセット」と「焼鯖(サバ)せんべい」の販売を開始いたします。

### ① 京都水族館ぶぶづけセット

「京の里山ゾーン」の稲穂の収穫にちなみ、素材の美味しさにこだわる京漬物の老舗「京つけもの もり」と共同開発したぶぶづけ(お茶漬け)セットの販売を開始いたします。秋の紅葉をイメージしたパッケージの中には「おかず生姜」「風味しそ」「梅香漬(ばいこうづけ)」の3種類の京漬物が入っており、いずれもぶぶづけ(お茶漬け)との相性はぴったりです。ご自宅でお楽しみいただくのはもちろん京みやげとしても最適です。



京都水族館ぶぶづけセット

販売開始日：2012年9月3日(月)

価格：800円(税込)

#### 【セット内容(3種類の京漬物一覧)】



#### ① おかず生姜

生姜を細かく刻み、醤油味にしました。  
香ばしい生姜の香りでご飯がすすみます。



#### ② 風味しそ

赤紫蘇(あかしそ)をふりかけにした風味豊かな京漬物です。  
紫蘇(しそ)の酸味が食欲をそそります。



#### ③ 梅香漬(ばいこうづけ)

寒干し沢庵を薄くスライスし  
かつお風味に仕立てた国産梅肉に漬け込んだ絶妙の逸品です。

### ② 焼鯖(サバ)せんべい

魚の形をしたユニークな箱の中に、香ばしく焼き上げた鯖(サバ)を原材料にしたせんべいを詰めました。箱の形だけではなくせんべいの形も鯖(サバ)をイメージした魚の形になっています。肝心の味も歯ごたえがあり、かめばかむほど鯖(サバ)の風味が口の中に優しく広がります。焼鯖(サバ)の美味しさを活かした、食欲そそるせんべいの美味しさをお楽しみください。



焼鯖(サバ)せんべい

販売開始日：2012年9月3日(月)

価格：500円(税込)

## 【施設概要】

施設名称	京都水族館			
運営会社	オリックス不動産株式会社(本社:東京都港区、社長:山谷 佳之)			
場所	京都市下京区観喜寺町 35-1(梅小路公園内)			
営業時間	9:00～17:00 ※ただし、GW、夏休み、年末年始は変更あり ※入場受け付けは閉館の1時間前まで ※チケットおよび年間パスポートの購入・手続きの受け付けは閉館の1時間前まで ※気象状況等により営業時間を変更する場合があります			
休館日	なし(年中無休) ※施設点検、気象状況などで臨時休業あり			
料金 (消費税込み)	【個人のお客様】			
	大人	高校生	中・小学生	幼児 (3歳以上)
一般料金	2,000円	1,500円	1,000円	600円
※中学生、高校生の方は、チケット売り場で生徒手帳をご提示ください ※障がい者手帳をご提示の方とご同伴者(1名様)は、入場料金が一般料金の半額になります				
年間パスポート	4,000円	3,000円	2,000円	1,200円
※中学生、高校生の方は、チケット売り場で生徒手帳をご提示ください ※障がい者手帳をご提示の方は、年会費が半額となります				
	【団体のお客様】			
一般団体(20名様以上)	1,800円	1,350円	900円	540円
※事前の予約なく団体でご来館いただいた場合、ご入場を調整させていただく場合がございます				
学校団体 ※引率教員の方は無料 (一部上限あり)	保護者・ 高校生以上	中学生	小学生	園児 (0歳から有料)
	1,200円	720円	500円	360円
※学級の行事としてのご入場に際しての適用となります				
アクセス	<p>&lt;徒歩の方&gt;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>●「京都」駅中央口より西へ徒歩約 15 分</li> <li>●JR 山陰本線「丹波口」駅より南へ徒歩約 15 分</li> </ul> <p>&lt;バスをご利用の方&gt;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>●「京都」駅より、京都市バスで約 8 分「七条大宮・京都水族館前」停車、京阪京都交通で約 5 分「七条大宮・京都水族館前」停車、または西日本 JR バスで約 5 分「七条大宮・京都水族館前」停車</li> <li>土日祝は京都市バス「水族館シャトル」が運行(乗車時間約 5 分)</li> <li>●阪急「大宮」駅より、京都市バスで約 8 分「七条大宮・京都水族館前」停車</li> <li>●阪急「桂」駅より、京阪京都交通で約 16 分「七条大宮・京都水族館前」停車</li> <li>●京阪「七条」駅より、京都市バスで約 14 分「七条大宮・京都水族館前」停車</li> <li>土日祝は京都市バス「水族館・東山ライン」が運行(乗車時間約 9 分)</li> <li>●地下鉄・JR「二条」駅より、京都市バスで約 13 分「七条大宮・京都水族館前」停車</li> </ul>			
館内構成	京の川ゾーン、かいじゅうゾーン、ペンギンゾーン、大水槽、海洋ゾーン、交流プラザ、イルカスタジアム、山紫水明ゾーン、京の里山ゾーン			